

NUVOK-TU/8-7/2024.

### Ajándékozási szerződés

amely létrejött egyrészről az

egyes állami sportcélú közfeladatok ellátásának rendjéről és szervezeti kereteiről szóló 2022. évi LVII. tv. (továbbiakban: NSÜ tv.) 2.§ (4) bekezdés értelmében a Magyar Állam javára és nevében eljáró Nemzeti Sportinfrastruktúra Ügynökség NSÜ tv. 2.§ (1) bekezdésben foglalt közfeladatait az NSÜ tv. 3.§ (1) bekezdésnek megfelelően ellátó

**Nemzeti Sportügynökség Nonprofit Zrt.** (székhely: 1007 Budapest, Margitsziget hrsz. 23800/6. Holdudvar ép.; cégjegyzékszám: 01-10-141742; adószám: 27750409-2-51; képviseli: Kovács Norbert Nemzeti Sportinfrastruktúra Ügynökségért felelős vezérigazgató-helyettes és dr. Kollai Bálint Csörsz Vezérigazgatói főtanácsos együttesen), mint NSÜ vagy Átvevő (továbbiakban: **NSÜ** vagy **Átvevő**)

másrészről

**Derecske Város Önkormányzata** (székhely: 4130 Derecske, Köztársaság út 87., adószám: 15728427-2-09; képviselő: Rácz Anikó polgármester) mint Önkormányzat vagy Átadó (a továbbiakban: **Önkormányzat** vagy **Átadó**)

(a továbbiakban együttes említésük esetén: Felek) között az alulírott napon és helyen, az alábbi feltételekkel.

#### Előzmények:

1. Felek előzményként rögzítik, hogy a Nemzeti Köznevelési Infrastruktúra Fejlesztési Program keretében megvalósult Derecske Városi Tanuszoda (cím: 4130 Derecske, Kossuth u. 18/A.; a továbbiakban: Létesítmény/Tanuszoda) beruházás eredményesen lezárult. Az Átvevő és az Átadó a Tanuszoda létesítése során kiválóan együttműködött, a Tanuszoda jelenleg az NSÜ tulajdonosi joggyakorlásában és üzemeltetésében áll. A Létesítmény megnyitása óta a Tanuszoda elsősorban a közoktatás keretében helyben és a környéken tanuló gyerekek, valamint ezen túlmenően a helyi és környéki lakosság igényeit szolgálja ki.
2. Átadó képviseletében eljáró Rácz Anikó polgármester 2023. június 19. napján kelt, jelen Szerződés 1. számú mellékleteként csatolt levelében térítésmentesen felajánlotta az Átvevő üzemeltetésében álló Létesítmény részére az általa a „Mindentől messze, a szívhez közel Humán kapacitásfejlesztés a Derecskei mikrotérségben” című és az EFOP-3.9.2-16-2017-00033 azonosítószámú már lezárult projekt keretében az óvodás kiskorú gyermekek vízhez szoktatása tevékenység keretében beszerzett eszközöket (a továbbiakban: Eszközök), amelyeket a gyerekek eddig is a Létesítményben használtak. **Ezen szándékát Átadó a jelen Szerződés 2. sz. mellékletét képező 461/2023. (XII. 14.) Képviselő-testületi határozatával erősítette meg.**
3. Felek a fent írtak alapján egymással egyeztetéseket folytattak, amelynek eredményeképpen a jelen ajándékozási szerződést (a továbbiakban: Szerződés) kötik. Átadó kijelenti, hogy kizárólagos tulajdonát képezik a jelen Szerződés **3. számú** mellékletét képező jegyzőkönyvben tételesen felsorolt Eszközök, melyeket a jelen Szerződés aláírásával térítésmentesen átadja Átvevőnek, aki az Eszközöket a jelen Szerződés aláírásával, valamint azok átvételével elfogadja.
4. Felek kifejezetten rögzítik, hogy az Eszközök használtak, a több éves használat nyomai szemrevételelezhetők, azonban a rendeltetésszerű használatra továbbra is alkalmasak.

5. Felek rögzítik, hogy az Eszközök átadásának és átvételének, helye a Létesítmény. Felek rögzítik továbbá, hogy az ajándékozással az Eszközök a Magyar Állam tulajdonába és az Átvevő tulajdonosi joggyakorlásába kerülnek.

NSÜ kijelenti, hogy az Eszközök elsődlegesen a Létesítményben kerülnek tárolásra és hasznosításra, azonban az Eszközök átadásával Átadó feltétel nélkül és visszavonhatatlanul hozzájárul, hogy NSÜ az általa szervezett – és az úszásoktatást, valamint vizes sportokat támogató és népszerűsítő – sporteseményeire az Eszközöket ideiglenesen átszállítsa és ideiglenesen a Létesítményen kívül – más, az NSÜ tulajdonosi joggyakorlásában álló Létesítményében – hasznosítsa.

NSÜ kijelenti, hogy a külső helyszínen rendezett sporteseményeket követően az Eszközök a Létesítménybe haladéktalanul visszaszállításra kerülnek.

6. Átadó a jelen Szerződés aláírásával az eszközök visszakövetelésének jogáról vagy egyéb megtérítési igényéről kifejezetten lemond.
7. A Felek a jelen Szerződés megkötésével és teljesítésével összefüggésben esetlegesen felmerülő jogvitákat megkísérlik békés, tárgyalásos úton rendezni. A Felek bírósághoz fordulhatnak, amennyiben a közöttük fennálló vitát a vitás kérdésre vonatkozó értesítés kézbesítését követő 30 (harminc) napon belül nem tudják rendezni.
8. A Szerződésből eredő vagy azzal kapcsolatban felmerülő valamennyi jogvita esetén a hatáskörrel és illetékességgel rendelkező magyar bíróság jár el.
9. A jelen Szerződésben nem szabályozott kérdésekben a Polgári törvénykönyvről szóló 2013. évi V. törvény (Ptk.), azon belül különösen az ajándékozási szerződésről szóló rendelkezések az irányadók.
10. Felek a jelen Szerződést, mint akaratukkal mindenben megegyezőt, kölcsönös elolvasást, értelmezést és megmagyarázást követően, a képviselőikre jogosult személyek útján 4 (négy) egymással mindenben megegyező eredeti példányban jóváhagyólag írják alá és rendelkezéseit magukra nézve kötelezőnek fogadják el. Feleket a Szerződés 2-2 (két-két) eredeti példánya illeti meg.



Melléklet:

1. számú: Derecske Város Önkormányzatának levele (NUVOK-TU/8-51/2023.)
2. számú: Derecske Város Önkormányzata Képviselő-testületének 461/2023. (XII. 14.) KT határozata
3. számú: Jegyzőkönyv az Eszközökről

Kelt: Budapest, 2024.

Kelt: Derecske, 2024. ....

.....  
**Kovács Norbert**  
Nemzeti  
Sportinfrastruktúra  
Ügynökségért felelős  
vezérigazgató-helyettes  
Szolgáltató

.....  
**dr. Kollai Bálint Csörsz**  
Vezérigazgatói főtanácsos  
Szolgáltató

.....  
**Derecske Város Önkormányzata**  
képv.: Rác Anikó  
Polgármester

Pénzügyileg  
ellenjegyzem:

Jogi és közbeszerzési  
megfelelőségét  
tanúsítom:

Pénzügyileg  
ellenjegyzem:

Jogilag  
ellenjegyzem:

.....  
**Nemzeti  
Sportügynökség  
Nonprofit Zrt.**  
Márián Attiláné  
Ügynökség számviteli  
és pénzügyi  
főosztályvezető

.....  
**Nemzeti  
Sportügynökség  
Nonprofit Zrt.**  
dr. Gurubi Ádám  
jogi és közbeszerzési  
igazgató

.....  
**Derecske Város  
Önkormányzata**  
Csorvasiné Kiss  
Viktória  
Pénzügyi és  
Költségvetési  
csoportvezető

.....  
**Derecske Város  
Önkormányzata**  
Varsányiné dr. Antal Erzsébet  
Jegyző

1. számú melléklet

DUVOK-TU/8-51/2023

**DERECSCKE VÁROS ÖNKORMÁNYZAT  
POLGÁRMESTERÉTŐL**  
☒ 4130 Derecske, Köztársaság út 87.  
☎ Tel.: (54) 410-078 ☎ Fax: (54) 548-089  
✉ E-mail: [titkarsag@derecske.hu](mailto:titkarsag@derecske.hu)

Ügyiratszám: DER/5842-1 /2023  
Ügyintéző: Papp Zoltán

Tárgy: Uszodai eszközök térítésmentes átadása

Nemzeti Sportügynökség Nonprofit Zrt.  
Derecske Városi Tanuszoda  
Nagy Alexandra Létesítmény vezető részére

Derecske  
Kossuth utca 18/a.  
1143

Tisztelt Nagy Alexandra Létesítmény vezető!

Derecske Város Önkormányzata képviselőjében azzal a felajánlással fordulok Önhöz, hogy Önkormányzatunk térítésmentesen átadja a Nemzeti Sportügynökség Nonprofit Zrt részére a „Mindentől messze, a szívhez közel Humán kapacitásfejlesztés a Derecskei mikrotérségben” című, és EFOP-3.9.2-16-2017-00033 azonosítószámú projekt keretében, az óvodás korú gyermekek vízhez szoktatása tevékenység keretében beszerzett eszközöket. Ezeket az eszközöket a projekt megvalósítási időszaka alatt a Derecskei Tanuszodában használták a gyermekek. A projekt sikeresen megvalósult, lezárult.

Szeretnénk, ha ezek az eszközök a jövőben is segítenék a Derecskei Tanuszodába járó gyermekek úszás tanulását, ezért felajánljuk, hogy térítésmentesen átadjuk ezeket. (polifoam úszódeszkák, súlypontemelők, PVC medicinlabdák, vízilabda kapuk, bólya sorok, tenyér ellenálások stb.). A felsorolt eszközöket zárható, vízhatlan tárolóval együtt kerülnek átadásra.

Előzetes tájékozódásunk alapján az uszoda szakemberei a továbbiakban eredményesen tudnák ezeket az eszközöket munkájuk során használni.

Átadáskor a helyszínen, tételes átadás – átvételi jegyzőkönyvet tervezünk felvenni, melyben pontosan rögzítésre kerül az átadásra kerülő eszközök típusa, darabszáma és állapota.

Bizok abban, hogy az eddigi sikeres együttműködésünk folytatásaként, jelen felajánlásunk pozitív fogadtatásban részesül az Önök részéről!

Derecske, 2023. 06. 19.

Tisztelettel:



Rácz Anikó  
polgármester



2. számú melléklet

## Derecske Város Önkormányzata Képviselő-testületének 461/2023. (XII. 14.) KT határozata

### DERECSKE VÁROS ÖNKORMÁNYZATA KÉPVISELŐ-TESTÜLETE

#### JEGYZŐKÖNYVI KIVONAT

**Készült:** Derecske Város Önkormányzata Képviselő-testületének 2023. december 14-i **nyílt** ülésén felvett jegyzőkönyv alapján.

#### 461/2023. (XII. 14.) KT számú határozat

Derecske Város Önkormányzata Képviselő-testülete úgy határozott, a Derecske Város Önkormányzata Képviselő-testületének az önkormányzat vagyonáról és vagyongazdálkodás szabályairól szóló 25/2022. (XI.25.) önkormányzati rendeletének 15. § (2) bekezdésében foglalt hatáskörében eljárva, valamint a Magyarország helyi önkormányzatairól szóló 2011. évi CLXXXIX. törvény 108. § (2) bekezdés a) pontjában foglaltak alapján „Mindentől messze a szívhez közel Humán kapacitásfejlesztés a Derecskei mikrotérségben” elnevezésű és EFOP-3.9.2-16-2017-00033 azonosítószámú projekt keretében, az óvodásgyermekek vízhez szokatása tevékenység megvalósításához kapcsolódóan beszerzett, az önkormányzat tulajdonában álló uszodai eszközöket ingyenesen, az egyes állami sportcélú közfeladatok ellátásának rendjéről és szervezeti kereteiről szóló 2022. évi LVII. tv. (továbbiakban: NSÜ tv.) 2. § (4) bekezdés értelmében a Magyar Állam javára és nevében eljáró Nemzeti Sportinfrastruktúra Ügynökség az NSÜ tv. 2. § (1) bekezdésében foglalt közfeladatait az NSÜ tv. 3. § (1) bekezdésének megfelelően ellátó Nemzeti Sportügynökség Nonprofit Zrt. (székhely: 1007 Budapest, Margitsziget hrsz. 23800/6 Holdudvar ép., cégjegyzékszám: 01-10-141742, adószám: 27750409-2-51, képviseli: Bíró Péter, elnök-vezérigazgató) részére a jelen határozat 2. számú mellékletében foglalt Ajándékozási szerződés keretében átadja azzal, hogy az átadott eszközök további hasznosításának helye a Derecskei Tanuszoda (834/2 hrsz.) létesítménye.

Az átadással NSÜ tv. 2. § (1) bekezdés c) alpontjában foglalt közfeladat ellátását:

„c) az ingatlan rendeltetészerű működtetése;” kívánja támogatni.

A Képviselő-testület az eszközök további használatának helyeként a Derecskei Tanuszoda (834/2 hrsz.) létesítményét kéri megjelölni.

A Képviselő-testület felhatalmazza a Polgármester az Ajándékozási szerződés megkötésére és a vagyonelemek átadására.

**Határidő:** 2023. december 31.

**Felelős:** Rácz Anikó polgármester

Rácz Anikó s.k.  
polgármester

Varsányiné dr. Antal Erzsébet s.k.  
jegyző

A kivonat hiteleshely:  
Derecske, 2023. december 15.

Varsányiné dr. Antal Erzsébet  
jegyző



3. számú melléklet

**Jegyzőkönyv**  
**Eszközök átadásáról**

**Készült:** 2024. .... hó .... napja, 00:00 óra / perc

**Helyszín:** Derecske Városi Tanuszoda

**Jelen vannak:**

**Átadó részéről:**

**Derecske Város Önkormányzata**

Székhely: 4130 Derecske, Köztársaság út 87.

Törzskönyvi azonosító szám (PIR): 728427

Adószám: 15728427-2-09

Képviseli: Rácz Anikó Polgármester helyett meghatalmazással Orbánné Porkoláb Edit  
vagyongazdálkodási referens

**Átvevő részéről:**

**Nemzeti Sportügynökség Nonprofit Zártkörűen Működő Részvénytársaság**

Székhely: 1007 Budapest, Margitsziget hrsz 23800/6. (Holdudvar), ép.

Cégjegyzékszám: 01-10-141742

Adószám: 27750409-2-51

Helyszíni képviselő: Nagy Alexandra létesítményvezető meghatalmazással

**Átadás-átvétel tárgya:**

Ingatlan címe: 4130 Derecske, Kossuth u. 18/A.

Tárgya: Átadó tulajdonában álló, „Mindentől messze, a szívhez közel Humán kapacitásfejlesztés a Derecskei mikrotérségben” című és az EFOP-3.9.2-16-2017-00033 azonosítószámú már lezárult projekt keretében az óvodás kiskorú gyermekek vízhez szoktatása tevékenység keretében beszerzett eszközök (a továbbiakban: Eszközök) térítésmentes átadása

**Eszközök átadása:**

Átadó a mai napon térítésmentesen átadja Átvevő tulajdonjogába a „Mindentől messze, a szívhez közel Humán kapacitásfejlesztés a Derecskei mikrotérségben” című, megvalósult és lezárult EFOP projekt keretében beszerzett eszközöket. Az átadás-átvétel helyszíne a Derecske Városi Tanuszoda.

Átadó az alábbi uszodai eszközöket adja át Átvevő részére:

Termék	Darabszám
Úszódeszka	152 db
Uzony	23 pár
Tenyérelleálló	35 pár
Gumikötél	3 db
Vízi kosárlabda	7 db
Textil úszósapka	8 db

Gumi úszósapka	11 db
Úszószemüveg	47 db
Vízi kosárgyűrű	3 db
1 kg vízi súlylabda	6 db
2 kg vízi súlylabda	8 db
3 kg vízi súlylabda	8 db
4 kg vízi súlylabda	8 db
5 kg vízi súlylabda	8 db
Sima labda	4 db
Vízilabda	41 db
Merülő rúd 4 db/csomag	60 db
Mentőöv	6 db
Súlypontemelő	60 db
Vízi dobókocka	2 db
Vízi nudli	10 db
Mentőrúd	1 db
Zárható tároló kocsi	3 db
Karúszó	40 db
Úszóöv	38 db

#### Nyilatkozatok:

Átadó kijelenti, hogy a későbbiekben nem támaszt sem tulajdonjogi, sem anyagi követelést Átvevő irányába, a fent tételesen felsorolt Eszközök vonatkozásában.

Átvevő nyilatkozik, hogy a jegyzőkönyvben szereplő eszközöket megtekintette, és azokat a mai napon átveszi. Átvevő kijelenti, hogy azok állapotából adódó követelést a későbbiekben az Átadó felé nem támaszt

Jelen jegyzőkönyv 4 (négy) eredeti példányban készült, melyből 2 (kettő) példány az Átadót, 2 (kettő) példány az Átvevőt illeti meg.

Felek jelen jegyzőkönyvet, annak elolvasása és értelmezése után, mint akaratukkal mindenben megegyezőt jóváhagyólag aláírják.

Az eljárás 2024. ....hó .... napján 00:00 órakor a jegyzőkönyv lezárásával lezárul.

#### **KMF**

##### **Derecske Város Önkormányzata**

###### **Átadó**

képviselésében

Rácz Anikó polgármester helyett

meghatalmazással

Orbán Edit

vagyongazdálkodási referens

##### **Nemzeti Sportügynökség Nonprofit Zrt.**

###### **Derecske Városi Tanuszoda**

###### **Átvevő**

képviselésében

Bíró Péter Elnök-vezérigazgató helyett

meghatalmazással

Nagy Alexandra létesítményvezető